

قَوْمِهِ

qawmihi

مِنْ

min

اسْتَكْبَرُوا

is'takbarū

الَّذِينَ

alladhīna

الْمَلَأُ

l-mala-u

قَالَ

qāla

مِنْ

min

مَعَكَ

ma'aka

أَمَنُوا

āmanū

وَالَّذِينَ

wa-alladhīna

يُشْعِبُ

yāshu'aybu

لَنُخْرِجَنَّكَ

lanukh'rijannaka

قَالَ

qāla

مِلَّتِنَا

millatinā

فِي

fī

لَتَعُودَنَّ

lata'ūdunna

أَوْ

aw

قَرِيتِنَا

qaryatinā

عَلَى

'alā

افْتَرَيْنَا

iftaraynā

قَدْ

qadi

كَرِهِينَ

kārihīna

كُنَّا

kunnā

أَوَّلُو

awalaw

مِلَّتِكُمْ

millatikum

فِي

fī

عُدْنَا

'ud'nā

إِنْ

in

كَذِبًا

kadhīban

اللَّهُ

l-lahi

وَمَا

wamā

مِنْهَا

min'hā

اللَّهُ

l-lahu

نَجِّنَا

najjānā

إِذْ

idh

بَعْدَ

ba'da

إِلَّا

illā

فِيهَا

fihā

نَعُودَ

na'ūda

أَنْ

an

لَنَا

lanā

يَكُونُ

yakūnu

رَبُّنَا

rabbunā

وَسِعَ

wasi'a

رَبُّنَا

rabbunā

اللَّهُ

l-lahu

يَشَاءُ

yashāa

أَنْ

an

تَوَكَّلْنَا

tawakkalnā

اللَّهُ

l-lahi

عَلَى

'alā

عِلْمًا

'il'man

شَيْءٍ

shayin

كُلِّ

kulla

بِالْحَقِّ

bil-ḥaqi

قَوْمِنَا

qawminā

وَبَيْنَ

wabayna

بَيْنَنَا

baynanā

افْتَحْ

iftaḥ

رَبَّنَا

rabbnā

الَّذِينَ

alladhīna

الْمَلَأَ

l-mala-u

وَقَالَ

waqāla

الْفُتِحِينَ ٨٩

l-fātiḥīna

خَيْرُ

khayru

وَأَنْتَ

wa-anta

شُعَيْبًا

shu'ayban

اتَّبَعْتُمْ

ittaba'tum

لِإِنِّ

la-ini

قَوْمِهِ

qawmihi

مِنْ

min

كَفَرُوا

kafarū

الرَّجْفَةَ

l-rajjfatu

فَأَخَذَتْهُمْ

fa-akhadhathumu

لَخُسِرُونَ ٩٠

lakhāsirūna

إِذَا

idhan

إِنَّكُمْ

innakum

الَّذِينَ

alladhīna

جَثِمِينَ ٩١

jāthimīna

دَارِهِمْ

dārihim

فِي

fī

فَأَصْبَحُوا

fa-aṣḥaḥū

فِيهَا

fihā

يَغْنَوُا

yaghnaḥu

لَمْ

lam

كَانَ

ka-an

شُعَيْبًا

shu'ayban

كَذَّبُوا

kadhabū

هُمُ

humu

كَانُوا

kānū

شُعَيْبًا

shu'ayban

كَذَّبُوا

kadhabū

الَّذِينَ

alladhīna

يُقَوْمِ

yāqawmi

وَقَالَ

waqāla

عَنْهُمْ

'anhum

فَتَوَلَّى

fatawallā

الْخَسِرِينَ ﴿٩٣﴾

l-khāsirīna

لَكُمْ ؕ

lakum

وَنَصَحْتُ

wanaṣahtu

رَبِّي

rabbī

رِسَلْتُ

risālātī

أَبْلَغْتُكُمْ

ablaghtukum

لَقَدْ

laqad

وَمَا

wamā

كُفِرِينَ ﴿٩٣﴾

kāfirīna

قَوْمِ

qawmin

عَلَى

'alā

أَسَى

āsā

فَكَيْفَ

fakayfa

إِلَّا

illā

نَبِيِّ

nabiyyin

مِّنْ

min

قَرْيَةٍ

qaryatin

فِي

fī

أَرْسَلْنَا

arsalnā

لَعَلَّهُمْ

la'allahum

وَالضَّرَّاءِ

wal-ḍarāi

بِالْبَاسَاءِ

bil-basāi

أَهْلَهَا

ahlahā

أَخَذْنَا

akhadhnā

السَّيِّئَةِ

l-sayi-ati

مَكَانَ

makāna

بَدَّلْنَا

baddalnā

ثُمَّ

thumma

يَضْرَعُونَ ﴿٩٣﴾

yaḍḍarra'ūna

مَسَّ

massa

قَدْ

qad

وَقَالُوا

waqālū

عَفَوْا

'afaw

حَتَّىٰ

ḥattā

الْحَسَنَةِ

l-ḥasanata

وَهُمْ

wahum

بَغْتَةً

baghtatan

فَأَخَذْنَهُمْ

fa-akhadhnāhum

وَالسَّرَّاءِ

wal-sarāu

الضَّرَّاءِ

l-ḍarāu

أَبَاءَنَا

ābānā

الْقُرَىٰ

l-qurā

أَهْلَ

ahla

أَنَّ

anna

وَلَوْ

walaw

يَشْعُرُونَ ﴿٩٥﴾

yash'urūna

لَا

lā

مِّنْ

mina

بَرَكَتٍ

barakātin

عَلَيْهِمْ

'alayhim

لَفَتَحْنَا

lafatahnā

وَاتَّقُوا

wa-ittaqaw

أَمْنُوا

āmanū

بِمَا

bimā

فَاخَذْنَاهُمْ

fa-akhadhnāhum

كَذَّبُوا

kadhabū

وَلَكِنْ

walākin

وَالْأَرْضِ

wal-arḍi

السَّمَاءِ

l-samāi

أَنْ

an

الْقُرَى

l-qurā

أَهْلُ

ahlu

أَفَامِنْ

afa-amina

يَكْسِبُونَ ﴿٩٦﴾

yaksibūna

كَانُوا

kānū

أَوَامِنْ

awa-amina

نَأِيمُونَ ﴿٩٧﴾

nāimūna

وَهُمْ

wahum

بَيَاتًا

bayātan

بَأْسَنَا

basunā

يَأْتِيهِمْ

yatiyahum

ضَحَى

ḍuḥan

بَأْسَنَا

basunā

يَأْتِيهِمْ

yatiyahum

أَنْ

an

الْقُرَى

l-qurā

أَهْلُ

ahlu

فَلَا

falā

اللَّهُ

l-lahi

مَكْرَ

makra

أَفَأَمِنُوا

afa-aminū

يَلْعَبُونَ ﴿٩٨﴾

yal'abūna

وَهُمْ

wahum

الْقَوْمُ

l-qawmu

إِلَّا

illā

اللَّهُ

l-lahi

مَكْرَ

makra

يَأْمَنُ

yamanu

يَرِثُونَ

yarithūna

لِلَّذِينَ

lilladhīna

يَهْدِ

yahdi

أَوَّلَمْ

awalam

الْخَاسِرُونَ ﴿٩٩﴾

l-khāsirūna

لَوْ

law

أَنْ

an

أَهْلِيهَا

ahlihā

بَعْدِ

ba'di

مِنْ

min

الْأَرْضِ

l-arḍa

قُلُوبِهِمْ

qulūbihim

عَلَى

'alā

وَنُطْبِعُ

wanaṭba'u

بِذُنُوبِهِمْ ؕ

bidhunūbihim

أَصْبَنُهُمْ

aṣabnāhum

نَشَاءُ

nashāu

نَقُصُّ

naquṣṣu

الْقُرَى

l-qurā

تِلْكَ

til'ka

يَسْمَعُونَ ﴿١٠٠﴾

yasma'ūna

لَا

lā

فَهُمْ

fahum

رُسُلُهُمْ

rusuluhum

جَاءَتْهُمْ

jāathum

وَلَقَدْ

walaqad

أَنْبَاءِهَا

anbāihā

مِنْ

min

عَلَيْكَ

'alayka

كَذَّبُوا

kadhabū

بِمَا

bimā

لَيُؤْمِنُوا

liyu'minū

كَانُوا

kānū

فَمَا

famā

بِالْبَيِّنَاتِ

bil-bayināti

عَلَى

'alā

اللَّهُ

l-lahu

يَطْبَعُ

yaṭba'u

كَذَلِكَ

kadhālika

قَبْلُ ط

qablu

مِنْ

min

لَا أَكْثَرِهِمْ

li-aktharihim

وَجَدْنَا

wajadnā

وَمَا

wamā

الْكَافِرِينَ ﴿١٠١﴾

l-kāfirīna

قُلُوبِ

qulūbi

أَكْثَرَهُمْ

aktharahum

وَجَدْنَا

wajadnā

وَإِنْ

wa-in

عَهْدٍ

'ahdīn

مِنْ

min

بَعْدِهِمْ

ba'dihim

مِنْ

min

بَعَثْنَا

ba'athnā

ثُمَّ

thumma

لَفَاسِقِينَ ﴿١٠٢﴾

lafāsiqīna

فَظَلَمُوا

faẓalamū

وَمَلَأِيْهِ

wamala-ihī

فِرْعَوْنَ

fir'awnā

إِلَى

ilā

بِأَيَّتِنَا

biāyātīnā

مُوسَى

mūsā

عَاقِبَةُ

'āqibatu

كَانَ

kāna

كَيْفَ

kayfa

فَانْظُرْ

fa-unẓur

بِهَاءٍ

bihā

إِنِّي

innī

يُفِرْعَوْنَ

yāfir'awnu

مُوسَى

mūsā

وَقَالَ

waqāla

الْمُفْسِدِينَ ﴿١٠٣﴾

l-muf'sidīna

عَلَى

'alā

حَقِيقٌ

ḥaqīqun

الْعَلَمِينَ ﴿١٠٣﴾

l-'ālamīna

رَبِّ

rabbi

مِّنْ

min

رَسُولٌ

rasūlun

إِلَّا

illā

اللَّهِ

l-lahi

عَلَى

'alā

أَقُولَ

aqūla

لَّا

lā

أَنْ

an

رَبِّكُمْ

rabbikum

مِّنْ

min

بَيِّنَةٍ

bibayyinatīn

جِئْتُكُمْ

ji'tukum

قَدْ

qad

الْحَقِّ ط

l-ḥaqa

قَالَ

qāla

إِسْرَآئِيلَ ﴿١٠٥﴾

is'rā'ila

بَنَى

banī

مَعِيَ

ma'īya

فَأَرْسَلَ

fa-arsil

بِهَآ

bihā

فَاتٍ

fati

بَايَةٍ

biāyatin

جِئْتُ

ji'ta

كُنْتُ

kunta

إِنْ

in

فَالْقَىٰ

fa-alqā

الْصَّٰدِقِينَ ﴿١٠٦﴾

l-ṣādiqīna

مِنْ

mina

كُنْتُ

kunta

إِنْ

in

وَنَزَعَ

wanaza'a

مُبِينٌ ﴿١٠٧﴾

mubīnun

تُعْبَانُ

thu'bānun

هِيَ

hiya

فَإِذَا

fa-idhā

عَصَاهُ

'aṣāhu

لِلنَّٰظِرِينَ ﴿١٠٨﴾

lilnāẓirīna

بَيضَاءُ

bayḍāu

هِيَ

hiya

فَإِذَا

fa-idhā

يَدَهُ

yadahū

إِنَّ

inna

فِرْعَوْنَ

fir'awna

قَوْمٍ

qawmi

مِنْ

min

الْمَلَأَ

l-mala-u

قَالَ

qāla

يُخْرِجُكُمْ

yukh'rijakum

أَنْ

an

يُرِيدُ

yurīdu

عَلِيمٌ ﴿١٠٩﴾

'alīmun

لَسَحِرٌ

lasāḥirun

هَذَا

hādhā

قَالُوا

qālū

تَأْمُرُونَ ١١٠

tamurūna

فَمَاذَا

famādhā

أَرْضِكُمْ ١١١

arḍikum

مِّنْ

min

الْمَدَائِنِ

l-madā'ini

فِي

fī

وَأَرْسِلْ

wa-arsil

وَأَخَاهُ

wa-akhāhu

أَرْجِهْ

arjih

عَلَيْهِمِ ١١٢

'alīmin

سَحَرِ

sāḥirin

بِكُلِّ

bikulli

يَأْتُوكَ

yatūka

حَشْرِينَ ١١٣

ḥāshirīna

لَنَا

lanā

إِنَّ

inna

قَالُوا

qālū

فِرْعَوْنَ

fir'awna

السَّحَرَةَ

l-saḥaratu

وَجَاءَ

wajāa

قَالَ

qāla

الْغَلِبِينَ ١١٤

l-ghālibīna

نَحْنُ

naḥnu

كُنَّا

kunnā

إِنْ

in

لَا أَجْرًا

la-ajran

قَالُوا

qālū

الْمُقَرَّبِينَ ١١٣

l-muqarabīna

لَمِنَ

lamina

وَأَنَّكُمْ

wa-innakum

نَعَمْ

na'am

أَنْ

an

وَأَمَّا

wa-immā

تُلْقَى

tul'qiya

أَنْ

an

إِمَّا

immā

يُمُوسَى

yāmūsā

فَلَمَّا

falamā

الْقَوَا

alqū

قَالَ

qāla

الْمُلْقِينَ ١١٥

l-mul'qīna

نَحْنُ

naḥnu

نَكُونُ

nakūna

وَجَاءُوا

wajāū

وَأَسْتَرْهَبُوهُمْ

wa-is'tarhabūhum

النَّاسِ

l-nāsi

أَعْيُنَ

a'yuna

سَحَرُوا

saḥarū

الْقَوَا

alqaw

أَنْ

an

مُوسَى

mūsā

إِلَى

ilā

وَأَوْحَيْنَا

wa-awḥaynā

عَظِيمٍ ١١٦

'aẓīmīn

بِسِحْرِ

bisiḥ'rīn

مَا

mā

تَلْقَفُ

talqafu

هِيَ

hiya

فَإِذَا

fa-idhā

عَصَاكَ

'aṣāka

الَّتِي

alqi

كَانُوا

kānū

مَا

mā

وَبَطَلَ

wabaṭala

الْحَقُّ

l-ḥaḥqu

فَوَقَعَ

fawaqa'a

يَأْفِكُونَ ﴿١١٤﴾

yafikūna

صَغِيرِينَ ﴿١١٩﴾

ṣāghirīna

وَأَنْقَلَبُوا

wa-inqalabū

هُنَالِكَ

hunālika

فَغُلِبُوا

faghulibū

يَعْمَلُونَ ﴿١١٨﴾

ya'malūna

أَمَّا

āmannā

قَالُوا

qālū

سُجِدِينَ ﴿١٢٠﴾

sājidīna

السَّحَرَةُ

l-saḥaratu

وَأُلْقِيَ

wa-ul'qiya

وَهَرُونَ ﴿١٢٢﴾

wahārūna

مُوسَى

mūsā

رَبِّ

rabbi

الْعَالَمِينَ ﴿١٢١﴾

l-'ālamīna

بِرَبِّ

birabbi

أَنْ

an

قَبْلَ

qabla

بِهِ

bihi

أَمَنْتُمْ

āmantum

فِرْعَوْنُ

fir'awnu

قَالَ

qāla

مَكَرْتُمُوهُ

makartumūhu

لَبَكْرٌ

lamakrun

هَذَا

hādhā

إِنَّ

inna

لَكُمْ

lakum

أَذِنَ

ādhana

فَسَوْفَ

fasawfa

أَهْلَهَا

ahlahā

مِنْهَا

min'hā

لِتُخْرِجُوا

litukh'rijū

الْمَدِينَةِ

l-madīnati

فِي

fī

مِنْ

min

وَأَرْجُلَكُمْ

wa-arjulakum

أَيْدِيَكُمْ

aydiyakum

لَأَقْطَعَنَّ

la-uqaṭṭi'anna

تَعْلَمُونَ ﴿١٢٣﴾

ta'lamūna

قَالُوا

qālū

أَجْمَعِينَ ﴿١٢٤﴾

ajma'īna

لَأُصَلِّبَنَّكُمْ

la-uṣallibannakum

ثُمَّ

thumma

خِلَافٍ

khilāfin

وَمَا

wamā

مُنْقَلِبُونَ ﴿١٢٥﴾

munqalibūna

رَبِّنَا

rabbinā

إِلَى

ilā

إِنَّا

innā

بِأَيِّ

biāyāti

أَمَنَّا

āmannā

أَنْ

an

إِلَّا

illā

مِنَّا

minnā

تَنْقِمُ

tanqimu

عَلَيْنَا

'alaynā

أَفْرِغْ

afrigh

رَبِّنَا

rabbanā

جَاءَتْنَا

jāatnā

لَمَّا

lammā

رَبِّنَا

rabbinā

مِنْ

min

الْمَلَأُ

l-mala-u

وَقَالَ

waqāla

مُسْلِمِينَ ﴿١٢٦﴾

mus'limīna

وَتَوَفَّنَا

watawaffanā

صَبْرًا

ṣabran

لِيُفْسِدُوا

liyuf'sidū

وَقَوْمَهُ

waqawmahu

مُوسَى

mūsā

أَتَذَرُ

atadharu

فِرْعَوْنَ

fir'awna

قَوْمٍ

qawmi

سَنُقَتِّلُ

sanuqattilu

قَالَ

qāla

وَالِهَتَكَ ط

waālihataka

وَيَذَرُكَ

wayadharaka

الْأَرْضِ

l-arḍi

فِي

fī

فَوْقَهُمْ

fawqahum

وَأَنَا

wa-innā

نِسَاءَهُمْ ء

nisāahum

وَنَسْتَحْيِ

wanastahyī

أَبْنَاءَهُمْ

abnāahum

اسْتَعِينُوا

is'ta'īnū

لِقَوْمِهِ

liqawmihi

مُوسَى

mūsā

قَالَ

qāla

قَهْرُونَ ﴿١٢٧﴾

qāhirūna

يُورِثُهَا

yūrithuhā

لِلَّهِ ۖ

lillahi

الْأَرْضِ

l-arḍa

إِنَّ

inna

وَاصْبِرُوا ء

wa-iṣ'birū

بِاللَّهِ

bil-lahi

وَالْعَاقِبَةُ

wal-'āqibatu

عِبَادِهِ ط

'ibādihi

مِنْ

min

يَشَاءُ

yashāu

مَنْ

man

أَنْ

an

قَبْلِ

qabli

مِنْ

min

أُوذِينَا

ūdhīnā

قَالُوا

qālū

لِلْمُتَّقِينَ ﴿١٢٨﴾

lil'muttaqīna

قَالَ

qāla

جِئْتَنَا ط

ji'tanā

مَا

mā

بَعْدِ

ba'di

وَمِنْ

wamin

تَأْتِينَا

tatiyanā

عَدُوَّكُمْ

'aduwwakum

يُهِلِكَ

yuh'lika

أَنْ

an

رَبُّكُمْ

rabbukum

عَسَى

'asā

كَيْفَ

kayfa

فَيَنْظُرَ

fayanẓura

الْأَرْضِ

l-arḍi

فِي

fī

وَيَسْتَخْلِفُكُمْ

wayastakhlifakum

فِرْعَوْنَ

fir'awna

أَلْ

āla

أَخَذْنَا

akhadhnā

وَلَقَدْ

walaqad

تَعْمَلُونَ ﴿١٢٩﴾

ta'malūna

لَعَلَّهُمْ

la'allahum

الْثَّمَرَاتِ

l-thamarāti

مِّنْ

mina

وَنَقْصٍ

wanaqṣin

بِالسِّنِينَ

bil-sinīna

قَالُوا

qālū

الْحَسَنَةَ

l-ḥasanatu

جَاءَتْهُمْ

jā'athumu

فَإِذَا

fa-idhā

يَذْكُرُونَ ﴿١٣٠﴾

yadhakkarūna

يَطَّيَّرُوا

yaṭṭayyarū

سَيِّئَةً

sayyi-atun

تُصِيبُهُمْ

tuṣib'hum

وَإِنْ

wa-in

هَذِهِ

hādhīhi

لَنَا

lanā

طَّيَّرَهُمْ

ṭāiruhum

إِنَّمَا

innamā

آلَا

alā

مَعَهُ ط

ma'ahu

وَمَنْ

waman

بِمُوسَى

bimūsā

لَا

lā

أَكْثَرَهُمْ

aktharahum

وَلَكِنَّ

walākinna

اللَّهُ

l-lahi

عِنْدَ

'inda

مِنْ

min

بِهِ

bihi

تَاتِنَا

tatinā

مَهُمَا

mahmā

وَقَالُوا

waqālū

يَعْلَمُونَ ﴿١٣١﴾

ya'lamūna

لَكَ

laka

نَحْنُ

naḥnu

فَمَا

famā

بِهَا

bihā

لِتَسْحَرَنَا

litasharanā

آيَةٍ

āyatin

وَالْجَرَادَ

wal-jarāda

الطُّوفَانَ

l-ṭūfāna

عَلَيْهِمْ

'alayhimu

فَأَرْسَلْنَا

fa-arsalnā

بِمُؤْمِنِينَ ﴿١٣٢﴾

bimu'minīna

مُفَصَّلَاتٍ

muḥaṣṣalātīn

آيَاتٍ

āyātīn

وَالدَّمَ

wal-dama

وَالضَّفَادِعَ

wal-ḍafādī'a

وَالْقُمَّلَ

wal-qumala

وَلَمَّا

walammā

مُجْرِمِينَ ﴿١٣٣﴾

muj'rimīna

قَوْمًا

qawman

وَكَانُوا

wakānū

فَاسْتَكْبَرُوا

fa-is'takbarū

ادْعُ

ud'u

يُمُوسَى

yāmūsā

قَالُوا

qālū

الرَّجْزُ

l-rij'zu

عَلَيْهِمْ

'alayhimu

وَقَعَ

waqa'a

لَيْنُ

la-in

عِنْدَكَ

'indaka

عَهْدَ

'ahida

بِمَا

bimā

رَبِّكَ

rabbaka

لَنَا

lanā

وَلَنُرْسِلَنَّ

walanur'silanna

لَكَ

laka

لَنُؤْمِنَنَّ

lanu'minanna

الرَّجْزَ

l-rij'za

عَنَّا

'annā

كَشَفْتَ

kashafta

كَشَفْنَا

kashafnā

فَلَمَّا

falam mā

إِسْرَآءِيلَ ۝١٣٣

is'rāīla

بَنِيَّ

banī

مَعَكَ

ma'a ka

بَلِّغُوهُ

bālighūhu

هُمُ

hum

أَجَلٍ

ajalin

إِلَى

ilā

الرَّجْزَ

l-rij'za

عَنْهُمْ

'anhumu

مِنْهُمْ

min'hum

فَأَنْتَقَمْنَا

fa-intaqamnā

يَنْكُثُونَ ﴿١٣٥﴾

yankuthūna

هُمْ

hum

إِذَا

idhā

بِأَيَّتِنَا

biāyātina

كَذَّبُوا

kadhabū

بِأَنَّهُمْ

bi-annahum

الْيَمِّ

l-yami

فِي

fī

فَاغْرَقْنَاهُمْ

fa-aghraqnāhum

الَّذِينَ

alladhīna

الْقَوْمِ

l-qawma

وَأَوْرَثْنَا

wa-awrathnā

غُفْلِينَ ﴿١٣٦﴾

ghāfilīna

عَنْهَا

'anhā

وَكَانُوا

wakānū

وَمَغَارِبَهَا

wamaghāribahā

الْأَرْضِ

l-arḍi

مَشَارِقَ

mashāriqa

يُسْتَضَعُونَ

yus'taḍ'afūna

كَانُوا

kānū

رَبِّكَ

rabbika

كَلِمَتُ

kalimatu

وَتَمَّتْ

watammat

فِيهَا ط

fihā

بُرُكْنَا

bāraknā

الَّتِي

allatī

صَبَرُوا^ط

ṣabarū

بِمَا

bimā

إِسْرَآءِيلَ^ه

is'rā'ila

بَنِيَّ

banī

عَلَى

'alā

الْحُسْنَى

l-ḥus'nā

وَقَوْمُهُ

waqawmuhu

فِرْعَوْنُ

fir'awnu

يَصْنَعُ

yaṣna'u

كَانَ

kāna

مَا

mā

وَدَمَّرْنَا

wadammarnā

بِبَنِيَّ

bibanī

وَجَوَزْنَا

wajāwaznā

يَعْرِشُونَ ﴿١٣٧﴾

﴿١٣٧﴾

ya'rishūna

كَانُوا

kānū

وَمَا

wamā

يَعْكُفُونَ

ya'kufūna

قَوْمٍ

qawmin

عَلَى

'alā

فَاتُوا

fa-ataw

الْبَحْرَ

l-baḥra

إِسْرَآءِيلَ

is'rā'ila

اجْعَلْ

ij'al

يُوسَى

yāmūsā

قَالُوا

qālū

لَهُمْ^ء

lahum

أَصْنَامٍ

aṣnāmin

عَلَى

'alā

قَالَ

qāla

الِهَةُ ط

ālihatun

لَهُمْ

lahum

كَمَا

kamā

إِلَهًا

ilāhan

لَنَا

lanā

مُتَبَّرٌ

mutabbarun

هَؤُلَاءِ

hāulāi

إِنَّ

inna

تَجْهَلُونَ ١٣٨

tajhalūna

قَوْمٌ

qawmun

إِنَّكُمْ

innakum

كَانُوا

kānū

مَا

mā

وَبُطِلَ

wabāṭilun

فِيهِ

fīhi

هُمْ

hum

مَا

mā

إِلَهًا

ilāhan

أَبْغَيْكُمْ

abghīkum

اللَّهُ

l-lahi

أَغْيَرِ

aghayra

قَالَ

qāla

يَعْمَلُونَ ١٣٩

ya'malūna

وَادُ

wa-idh

الْعَلَمِينَ ١٤٠

l-'ālamīna

عَلَى

'alā

فَضَّلَكُمْ

faḍḍalakum

وَهُوَ

wahuwa

يَسْؤُمُونَكُمْ

yasūmūnakum

فِرْعَوْنَ

fir'awna

أَلِ

āli

مِّنْ

min

أَنْجَيْنُكُمْ

anjaynākum

وَيَسْتَحْيُونَ

wayastahyūna

أَبْنَاءَكُمْ

abnākum

يُقَتِّلُونَ

yuqattilūna

الْعَذَابِ

l-'adhābi

سُوءَ

sūa

رَبِّكُمْ

rabbikum

مِّنْ

min

بَلَاءٍ

balāon

ذَلِكَ

dhālikum

وَفِي

wafī

نِسَاءَكُمْ

nisāakum

وَأَتَمَّنَّهَا

wa-atmamnāhā

لَيْلَةً

laylatan

ثَلَاثِينَ

thalāthīna

مُوسَى

mūsā

وَوَعَدْنَا

wawā'adnā

عَظِيمٌ ﴿١٣١﴾

'azīmun

لَيْلَةً

laylatan

أَرْبَعِينَ

arba'īna

رَبِّهِ

rabbihi

مِيقَاتُ

mīqātu

فَتَمَّ

fatamma

بِعَشْرِ

bi'ashrin

فِي

fī

اخْلُفْنِي

ukh'lufnī

هَرُونَ

hārūna

لِأَخِيهِ

li-akhīhi

مُوسَى

mūsā

وَقَالَ

waqāla

سَبِيلَ

sabīla

تَتَّبِعْ

tattabi'

وَلَا

walā

وَأَصْلِحْ

wa-ašliḥ

قَوْمِي

qawmī

لِیَقَاتِنَا

limīqātinā

مُوسَى

mūsā

جَاءَ

jāa

وَلَمَّا

walammā

الْمُفْسِدِينَ ﴿١٣٢﴾

l-mufsidīna

أَنْظُرْ

anẓur

أَرِنِي

arinī

رَبِّ

rabbi

قَالَ

qāla

رَبُّهُ ۖ

rabbuhu

وَكَلَّمَهُ

wakallamahu

انْظُرْ

unẓur

وَلَكِنِ

walākini

تَرَانِي

tarānī

لَنْ

lan

قَالَ

qāla

إِلَيْكَ ط

ilayka

فَسَوْفَ

fasawfa

مَكَانَهُ

makānahu

اسْتَقَرَّ

is'taqarra

فَإِنْ

fa-ini

الْجَبَلِ

l-jabali

إِلَى

ilā

جَعَلَهُ

ja'alahu

لِلْجَبَلِ

lil'jabali

رَبُّهُ

rabbuhu

تَجَلَّى

tajallā

فَلَمَّا

falamā

تَرَانِي

tarānī

أَفَاقَ

afāqa

فَلَمَّا

falamā

صَعِقًا

ṣa'iqan

مُوسَى

mūsā

وَّخَرَّ

wakharra

دَكَّا

dakkan

أَوَّلُ

awwalu

وَأَنَا

wa-anā

إِلَيْكَ

ilayka

تُبْتُ

tub'tu

سُبْحَنَكَ

sub'hānaka

قَالَ

qāla

اصْطَفَيْتُكَ

iṣṭafaytuka

إِنِّي

innī

يُمُوسَى

yāmūsā

قَالَ

qāla

الْمُؤْمِنِينَ ﴿١٣٣﴾

l-mu'minīna

مَا

mā

فَخُذْ

fakhudh

وَبِكَلَامِي^ط

wabikalāmī

بِرِسْلَتِي

birisālātī

النَّاسِ

l-nāsi

عَلَى

'alā

وَكَتَبْنَا

wakatabnā

الشُّكْرِينَ ﴿١٣٣﴾

l-shākirīna

مِّنْ

mina

وَكُنْ

wakun

أَتَيْتُكَ

ātaytuka

شَيْءٍ

shayin

كُلِّ

kulli

مِنْ

min

الْأَلْوَا حِ

l-alwāḥi

فِي

fī

لَهُ

lahu

بِقُوَّةٍ

biquwwatin

فَخُذْهَا

fakhudh'hā

شَيْءٍ^ج

shayin

لِكُلِّ

likulli

وَتَفْصِيلًا

watafṣīlan

مَوْعِظَةً

maw'izatan

دَارَ

dāra

سَاوِرِيكُمْ

sa-urikum

بِأَحْسَنِهَا^ط

bi-aḥsanihā

يَاخُذُوا

yakhudhū

قَوْمَكَ

qawmaka

وَأْمُرْ

wamur

الَّذِينَ

alladhīna

أَيَّتِي

āyātiya

عَنْ

'an

سَاصْرِفُ

sa-aşrifu

الْفَاسِقِينَ ﴿١٣٥﴾

l-fāsiqīna

وَإِنْ

wa-in

الْحَقِّ ط

l-ḥaқи

بَغَيْرِ

bighayri

الْأَرْضِ

l-arḍi

فِي

fī

يَتَكَبَّرُونَ

yatakabbarūna

بِهَاءٍ

bihā

يُؤْمِنُوا

yu'minū

لَا

lā

آيَةٍ

āyatin

كُلِّ

kulla

يَرَوْا

yaraw

يَتَّخِذُوهُ

yattakhidhūhu

لَا

lā

الرُّشْدِ

l-rush'di

سَبِيلَ

sabīla

يَرَوْا

yaraw

وَإِنْ

wa-in

يَتَّخِذُوهُ

yattakhidhūhu

الْغَى

l-ghayi

سَبِيلَ

sabīla

يَرَوْا

yaraw

وَإِنْ

wa-in

سَبِيلًا

sabīlan

وَكَانُوا

wakānū

بِأَيَّتِنَا

biāyātīnā

كَذَّبُوا

kadhabū

بِأَنَّهُمْ

bi-annahum

ذَلِكَ

dhālika

سَبِيلًا ط

sabīlan

وَلِقَاءِ

waliqāi

بِأَيَّتِنَا

biāyātīnā

كَذَّبُوا

kadhabū

وَالَّذِينَ

wa-alladhīna

غَفِلِينَ ﴿١٣٦﴾

ghāfilīna

عَنْهَا

'anhā

إِلَّا

illā

يُجْزَوْنَ

yuj'zawna

هَلْ

hal

أَعْمَالُهُمْ ط

a'māluhum

حَبِطَتْ

ḥabiṭat

الْآخِرَةِ

l-ākhirati

مُوسَى

mūsā

قَوْمُ

qawmu

وَاتَّخَذَ

wa-ittakhadha

يَعْمَلُونَ ﴿١٣٧﴾

ya'malūna

كَانُوا

kānū

مَا

mā

جَسَدًا

jasadan

عِجْلًا

'ij'lan

حُلِيِّهِمْ

ḥuliyihim

مِنْ

min

بَعْدِهِ

ba'dihi

مِنْ

min

لَا

lā

أَنَّهُ

annahu

يَرَوُا

yaraw

الْمَ

alam

خَوَارِطُ

khuwārun

لَهُ

lahu

وَكَانُوا

wakānū

إِتَّخَذُوهُ

ittakhadhūhu

سَبِيلًا

سَبِيلًا

sabīlan

يَهْدِيهِمْ

yahdīhim

وَلَا

walā

يُكَلِّمُهُمْ

yukallimuhum

وَرَأَوْا

wara-aw

أَيْدِيهِمْ

aydīhim

فِي

fī

سُقِطَ

suqīṭa

وَلَمَّا

walammā

ظَلَمِينَ ١٣٨

ẓālimīna

لَمْ

lam

لَيْنِ

la-in

قَالُوا

qālū

ضَلُّوا

ḍallū

قَدْ

qad

أَنَّهُمْ

annahum

مِنْ

mina

لَنَكُونَنَّ

lanakūnanna

لَنَا

lanā

وَيَغْفِرُ

wayaghfir

رَبُّنَا

rabbunā

يَرْحَمَنَا

yarḥamnā

إِلَى

ilā

مُوسَى

mūsā

رَجَعَ

raja'a

وَلَمَّا

walammā

الْخَسِرِينَ ﴿١٤٩﴾

l-khāsirīna

خَلَفْتُمُونِي

khalaftumūnī

بِسْمَا

bi'samā

قَالَ

qāla

أَسِفًا

asifan

غَضَبَانَ

ghaḍbāna

قَوْمِهِ

qawmihi

وَأَلْقَى

wa-alqā

رَبِّكُمْ ؕ

rabbikum

أَمَرَ

amra

أَعَجِلْتُمْ

a'ajil'tum

بَعْدِي ؕ

ba'dī

مِنْ

min

إِلَيْهِ ط

ilayhi

يَجْرُهُ

yajurruhu

أَخِيهِ

akhīhi

بِرَأْسِ

birasi

وَأَخَذَ

wa-akhadha

الْأَلْوَاخَ

l-alwāḥa

اسْتَزَعَفُونِي

is'taḍ'afūnī

الْقَوْمَ

l-qawma

إِنَّ

inna

أُمِّ

umma

ابْنِ

ib'na

قَالَ

qāla

الْأَعْدَاءُ

l-a'dāa

بِي

biya

تُشِيتُ

tush'mit

فَلَا

falā

يَقْتُلُونِي^ط

yaqtulūnānī

وَكَاذُوا

wakādū

الظَّالِمِينَ ١٥٠

l-ẓālimīna

الْقَوْمِ

l-qawmi

مَعَ

ma'a

تَجْعَلَنِي

taj'alnī

وَلَا

walā

وَأَدْخِلْنَا

wa-adkhil'nā

وَلِأَخِي

wali-akhī

لِي

lī

اغْفِرْ

igh'fir

رَبِّ

rabbi

قَالَ

qāla

الرَّحِيمِينَ ١٥١

l-rāḥimīna

أَرْحَمُ

arḥamu

وَأَنْتَ

wa-anta

رَحْمَتِكَ^ط

raḥmatika

فِي

fī

غَضَبٌ

ghaḍabun

سَيَنَالُهُمْ

sayanāluhum

الْعَجَلِ

l-'ij'la

اتَّخَذُوا

ittakhadhū

الَّذِينَ

alladhīna

إِنَّ

inna

الدُّنْيَا

l-dun'yā

الْحَيَاةِ

l-ḥayati

فِي

fī

وَذِلَّةً

wadhillatun

رَبِّهِمْ

rabbiḥim

مِنْ

min

عَمِلُوا

'amilū

وَالَّذِينَ

wa-alladhīna

الْمُفْتَرِينَ ﴿١٥٢﴾

l-muftarīna

نَجْزِي

najzī

وَكَذَلِكَ

wakadhālika

وَأَمَنُوا

waāmanū

بَعْدَهَا

ba'dihā

مِنْ

min

تَابُوا

tābū

ثُمَّ

thumma

السَّيِّئَاتِ

l-sayīāti

رَحِيمٌ ﴿١٥٣﴾

raḥīmūn

لَغَفُورٌ

laghafūrun

بَعْدَهَا

ba'dihā

مِنْ

min

رَبِّكَ

rabbaka

إِنَّ

inna

أَخَذَ

akhadha

الْغَضَبِ

l-ghaḍabu

مُوسَى

mūsā

عَنْ

'an

سَكَتَ

sakata

وَلَهَا

walammā

لِلَّذِينَ	وَرَحْمَةً	هُدًى	نُسخَتَهَا	وَفِي	الْأَلْوَاَحِ ط
<i>lilladhīna</i>	<i>waraḥmatun</i>	<i>hudan</i>	<i>nus'khatihā</i>	<i>wafī</i>	<i>l-alwāḥa</i>

قَوْمَهُ	مُوسَى	وَاخْتَارَ	يَرْهَبُونَ ١٥٣	لِرَبِّهِمْ	هُمْ
<i>qawmahu</i>	<i>mūsā</i>	<i>wa-ikh'tāra</i>	<i>yarhabūna</i>	<i>lirabbihim</i>	<i>hum</i>

الرَّجْفَةَ	أَخَذَتْهُمْ	فَلَمَّا	لِيُيقَاتِنَا ١٥٤	رَجُلًا	سَبْعِينَ
<i>l-rajfatu</i>	<i>akhadhathumu</i>	<i>falamā</i>	<i>limīqātinā</i>	<i>rajulan</i>	<i>sab'īna</i>

مِّنْ	أَهْلَكْتَهُمْ	شِئْتِ	لَوْ	رَبِّ	قَالَ
<i>min</i>	<i>ahlaktahum</i>	<i>shi'ta</i>	<i>law</i>	<i>rabbi</i>	<i>qāla</i>

السُّفَهَاءُ	فَعَلَ	بِمَا	أَتَهْلِكُنَا	وَإِيَّايَ ط	قَبْلُ
<i>l-sufahāu</i>	<i>fa'ala</i>	<i>bimā</i>	<i>atuh'likunā</i>	<i>wa-īyyāya</i>	<i>qablu</i>

تُضِلُّ

tuḍillu

فِتْنَتُكَ

fit'natuka

إِلَّا

illā

هِيَ

hiya

إِنْ

in

مِنَّا

minnā

تَشَاءُ

tashāu

مَنْ

man

وَتَهْدِي

watahdī

تَشَاءُ

tashāu

مَنْ

man

بِهَا

bihā

وَأَنْتَ

wa-anta

وَارْحَمْنَا

wa-ir'hamnā

لَنَا

lanā

فَاغْفِرْ

fa-igh'fir

وَلِيُنَّا

waliyyunā

أَنْتَ

anta

فِي

fī

لَنَا

lanā

وَاکْتُبْ

wa-uk'tub

الْغَفِيرِينَ ﴿١٥٥﴾

l-ghāfirīna

خَيْرُ

khayru

إِنَّا

innā

الْآخِرَةِ

l-ākhirati

وَفِي

wafī

حَسَنَةً

ḥasanatan

الدُّنْيَا

l-dun'yā

هَذِهِ

hādhihi

بِهِ

bihi

أُصِيبُ

uṣību

عَذَابِيْ

'adhābī

قَالَ

qāla

إِلَيْكَ ط

ilayka

هُدُنَا

hud'nā

شَيْءٍ ط

shayin

كُلِّ

kulla

وَسِعَتْ

wasī'at

وَرَحْمَتِيْ

warahmatī

أَشَاءُ ع

ashāu

مَنْ

man

وَالَّذِينَ

wa-alladhīna

الزَّكَاةَ

l-zakata

وَيُؤْتُونَ

wayu'tūna

يَتَّقُونَ

yattaqūna

لِلَّذِينَ

lilladhīna

فَسَاكُتُبُهَا

fasa-aktubuhā

يَتَّبِعُونَ

yattabi'ūna

الَّذِينَ

alladhīna

يُؤْمِنُونَ ﴿١٥٦﴾

yu'minūna

بِآيَاتِنَا

biāyātīnā

هُمْ

hum

مَكْتُوبًا

maktūban

يَجِدُونَهُ

yajidūnahu

الَّذِي

alladhī

الْأُمِّيَّ

l-umiya

النَّبِيِّ

l-nabiya

الرَّسُولَ

l-rasūla

يَأْمُرُهُمْ

yamuruhum

وَالْإِنْجِيلِ

wal-injili

التَّوْرَةِ

l-tawrāti

فِي

fī

عِنْدَهُمْ

'indahum

لَهُمْ

lahumu

وَيُحِلُّ

wayuḥillu

الْمُنْكَرِ

l-munkari

عَنِ

'ani

وَيَنْهَاهُمْ

wayanhāhum

بِالْمَعْرُوفِ

bil-ma'rūfi

عَنْهُمْ

'anhum

وَيَضَعُ

wayaḍa'u

الْخَبِيثِ

l-khabāitha

عَلَيْهِمْ

'alayhimu

وَيُحَرِّمُ

wayuḥarrimu

الطَّيِّبِ

l-ṭayibāti

فَالَّذِينَ

fa-alladhīna

عَلَيْهِمْ

'alayhim

كَانَتْ

kānat

الَّتِي

allatī

وَالْأَغْلَلِ

wal-aghlāla

إِصْرَهُمْ

iṣ'rahum

النُّورِ

l-nūra

وَاتَّبَعُوا

wa-ittaba'ū

وَنَصَرُوهُ

wanaṣarūhu

وَعَزَّزُوهُ

wa'azzarūhu

بِهِ

bihi

أَمَنُوا

āmanū

هُمُ

humu

أُولَئِكَ

ulāika

مَعَهُ

ma'ahu

أُنْزِلَ

unzila

الَّذِي

alladhī

إِنِّي

innī

النَّاسُ

l-nāsu

يَأْتِيهَا

yā'ayyuhā

قُلْ

qul

الْمُفْلِحُونَ ﴿١٥٧﴾

l-mufliḥūna

لَهُ

lahu

الَّذِي

alladhī

جَمِيعًا

jamī'an

إِلَيْكُمْ

ilaykum

اللَّهُ

l-lahi

رَسُولُ

rasūlu

إِلَّا

illā

إِلَٰهَ

ilāha

لَا

lā

وَالْأَرْضِ

wal-arḍi

السَّمَوَاتِ

l-samāwāti

مُلْكُ

mul'ku

وَرَسُولِهِ

warasūlihi

بِاللَّهِ

bil-lahi

فَأَمِنُوا

faāminū

وَيُيْتِ

wayumītu

يُحْيِ

yuh'yī

هُوَ

huwa

وَكَلِمَتِهِ

wakalimātihi

بِاللَّهِ

bil-lahi

يُؤْمِنُ

yu'minu

الَّذِي

alladhī

الْأُمِّيِّ

l-umiyi

النَّبِيِّ

l-nabiyi

قَوْمٍ

qawmi

وَمِنْ

wamin

تَهْتَدُونَ ﴿١٥٨﴾

tahtadūna

لَعَلَّكُمْ

la'allakum

وَاتَّبِعُوهُ

wa-ittabi'ūhu

يَعْدِلُونَ ﴿١٥٩﴾

ya'dilūna

وَبِهِ

wabihi

بِالْحَقِّ

bil-ḥaqi

يَهْدُونَ

yahdūna

أُمَّةٌ

ummatun

مُوسَى

mūsā

وَأَوْحَيْنَا

wa-awḥaynā

أُمَمًا

umaman

أَسْبَاطًا

asbāṭan

عَشْرَةً

'ashrata

اثْنَتَى

ith'natay

وَقَطَعْنَهُمْ

waqaṭṭa'nāhumu

أَنْ

ani

قَوْمَهُ

qawmuhu

اسْتَسْقَاهُ

is'tasqāhu

إِذِ

idhi

مُوسَى

mūsā

إِلَى

ilā

اِثْنَتَا

ith'natā

مِنْهُ

min'hu

فَانْبَجَسَتْ

fa-inbajasat

الْحَجَرَ

l-hajara

بِعَصَاكَ

bi'aṣāka

اَضْرِبْ

iḍ'rib

أَنَاسٍ

unāsin

كُلُّ

kullu

عِلْمَ

'alima

قَدْ

qad

عَيْنًا ط

'aynan

عَشْرَةَ

'ashrata

عَلَيْهِمْ

'alayhimu

وَأَنزَلْنَا

wa-anzalnā

الْغَمَامَ

l-ghamāma

عَلَيْهِمْ

'alayhimu

وَضَلَّلْنَا

waḍallalnā

مَشْرَبَهُمْ ط

mashrabahum

مَا

mā

طَيِّبَاتٍ

ṭayyibāti

مِنْ

min

كُلُّوا

kulū

وَالسَّلْوَى ط

wal-salwā

الْمَنِّ

l-mana

أَنفُسَهُمْ

anfusahum

كَانُوا

kānū

وَلَكِنْ

walākin

ظَلَمُونَا

ḡalamūnā

وَمَا

wamā

رَزَقْنَكُمْ ط

razaqnākum

هَذِهِ

hādhihi

اسْكُنُوا

us'kunū

لَهُمْ

lahumu

قِيلَ

qīla

وَإِذْ

wa-idh

يَظْلِمُونَ ﴿١٦٠﴾

yazlimūna

وَقُولُوا

waqūlū

شِئْتُمْ

shi'tum

حَيْثُ

ḥaythu

مِنْهَا

min'hā

وَكُلُوا

wakulū

الْقَرْيَةِ

l-qaryata

لَكُمْ

lakum

نَغْفِرُ

naghfir

سُجَّدًا

sujjadan

الْبَابِ

l-bāba

وَادْخُلُوا

wa-ud'khulū

حِطَّةً

ḥiṭṭatun

الَّذِينَ

alladhīna

فَبَدَّلَ

fabaddala

الْمُحْسِنِينَ ﴿١٦١﴾

l-muḥ'sinīna

سَنَزِيدُ

sanazīdu

خَطِيئَتِكُمْ ط

khaṭī'ātikum

قِيلَ

qīla

الَّذِي

alladhī

غَيْرَ

ghayra

قَوْلًا

qawlan

مِنْهُمْ

min'hum

ظَلَمُوا

ẓalamū

السَّمَاءِ

l-samāi

مِّنْ

mina

رِجْزًا

rij'zan

عَلَيْهِمْ

'alayhim

فَأَرْسَلْنَا

fa-arsalnā

لَهُمْ

lahum

عَنِ

'ani

وَسَلُّهُمْ

wasalhum

يُظْلِمُونَ ﴿١٦٣﴾

yaẓlimūna

كَانُوا

kānū

بِمَا

bimā

إِذْ

idh

وقفا لا ميم

الْبَحْرِ

l-baḥri

حَاضِرَةً

ḥāḍirata

كَانَتْ

kānat

الَّتِي

allatī

الْقَرْيَةِ

l-qaryati

حَيْثَانُهُمْ

ḥītānuhum

تَأْتِيهِمْ

tatīhim

إِذْ

idh

السَّبْتِ

l-sabti

فِي

fī

يَعْدُونَ

ya'dūna

يَسْبِتُونَ ۖ

yasbitūna

لَا

lā

وَيَوْمَ

wayawma

شُرْعًا

shurra'an

سَبْتِهِمْ

sabtīhim

يَوْمَ

yawma

كَانُوا

kānū

بِمَا

bimā

نَبَلُوهُمْ

nablūhum

كَذَلِكَ

kadhālika

تَأْتِيهِمْ

tatīhim

لَا

lā

لِمَ

lima

مِنْهُمْ

min'hum

أُمَّةٌ

ummatun

قَالَتْ

qālat

وَإِذْ

wa-idh

يَفْسُقُونَ ﴿١٦٣﴾

﴿١٦٣﴾

yafsuqūna

مُعَذِّبُهُمْ

mu'adhibuhum

أَوْ

aw

مُهْلِكُهُمْ

muh'likuhum

إِلَهُ

l-lahu

قَوْمًا

qawman

تَعْظُونَ

ta'izūna

رَبِّكُمْ

rabbikum

إِلَى

ilā

مَعْدِرَةً

ma'dhiratan

قَالُوا

qālū

شَدِيدًا

shadīdan

عَذَابًا

'adhāban

ذُكِّرُوا

dhukkirū

مَا

mā

نَسُوا

nasū

فَلَمَّا

falammā

يَتَّقُونَ ﴿١٦٤﴾

﴿١٦٤﴾

yattaqūna

وَلَعَلَّهُمْ

wala'allahum

السُّوءِ

l-sūi

عَنِ

'ani

يَنْهَوْنَ

yanhawna

الَّذِينَ

alladhīna

أَنْجَيْنَا

anjaynā

بِهِ

bihi

بِمَا

bimā

بِئْسَ

baīsin

بِعَذَابٍ

bi'adhābin

ظَلَمُوا

ẓalamū

الَّذِينَ

alladhīna

وَأَخَذْنَا

wa-akhadhnā

مَا

mā

عَنْ

'an

عَتَوْا

'ataw

فَلَمَّا

falam mā

يَفْسُقُونَ ﴿١٦٥﴾

yafsuqūna

كَانُوا

kānū

قِرْدَةً

qiradatan

كُونُوا

kūnū

لَهُمْ

lahum

قُلْنَا

qul'nā

عَنْهُ

'anhu

نُحُوا

nuhū

لَيَبْعَثَنَّ

layab'athanna

رَبُّكَ

rabbuka

تَأَذَّنَ

ta-adhana

وَإِذْ

wa-idh

خَسِيبٍ ﴿١٦٦﴾

khāsīina

يَسْؤُمُهُمْ

yasūmuhum

مَنْ

man

الْقِيَمَةِ

l-qiyāmati

يَوْمٍ

yawmi

إِلَى

ilā

عَلَيْهِمْ

'alayhim

الْعِقَابِ

l-'iqābi

لَسَرِيعٍ

lasarī'u

رَبِّكَ

rabbaka

إِنَّ

inna

الْعَذَابِ

l-'adhābi

سُوءٍ

sūa

فِي

fī

وَقَطَّعْنَاهُمْ

waqaṭṭa'nāhum

رَّحِيمٌ ﴿١٦٧﴾

raḥīmūn

لَغَفُورٌ

laghafūrun

وَأَنَّهُ

wa-innahu

دُونَ

dūna

وَمِنْهُمْ

wamin'hum

الصَّالِحُونَ

l-ṣāliḥūna

مِنْهُمْ

min'humu

أَمَّا

umaman

الْأَرْضِ

l-arḍi

لَعَلَّهُمْ

la'allahum

وَالسَّيِّئَاتِ

wal-sayīāti

بِالْحَسَنَاتِ

bil-ḥasanāti

وَبَلَّوْنَهُمْ

wabalawnāhum

ذَلِكَ

dhālika

خَلْفُ

khalfun

بَعْدِهِمْ

ba'dihim

مِنْ

min

فَخَلَفَ

fakhalafa

يَرْجِعُونَ ﴿١٦٨﴾

yarji'ūna

الْأَدْنَى

l-adnā

هَذَا

hādha

عَرَضَ

'araḍa

يَأْخُذُونَ

yakhudhūna

الْكِتَابِ

l-kitāba

وَرِثُوا

warithū

عَرَضَ

'araḍun

يَأْتِيهِمْ

yatihim

وَإِنْ

wa-in

لَنَا

lanā

سَيُغْفَرُ

sayugh'faru

وَيَقُولُونَ

wayaqūlūna

مِثْلَاقٍ

mīthāqu

عَلَيْهِمْ

'alayhim

يُؤْخَذُ

yu'khadh

الْمُ

alam

يَأْخُذُوهُ ط

yakhudhūhu

مِثْلَهُ

mith'luhu

اللَّهُ

l-lahi

عَلَى

'alā

يَقُولُوا

yaqūlū

لَا

lā

أَنْ

an

الْكِتَابِ

l-kitābi

وَالدَّارُ

wal-dāru

فِيهِ ط

fīhi

مَا

mā

وَدَرَسُوا

wadarasū

الْحَقِّ

l-ḥaqa

إِلَّا

illā

تَعْقِلُونَ ١٦٩

ta'qilūna

أَفَلَا

afalā

يَتَّقُونَ ط

yattaqūna

لِلَّذِينَ

lilladhīna

خَيْرٌ

khayrun

الْآخِرَةُ

l-ākhiratu

إِنَّا

innā

الصَّلَاةُ ط

l-ṣalata

وَأَقَامُوا

wa-aqāmū

بِالْكِتَابِ

bil-kitābi

يُمَسِّكُونَ

yumassikūna

وَالَّذِينَ

wa-alladhīna

وَإِذْ

wa-idh

الْمُصْلِحِينَ ١٧٠

l-muṣ'liḥīna

أَجْرَ

ajra

نُضِيعُ

nuḍī'u

لَا

lā

وَوَظَنُوا

wazannū

ظُلَّةٌ

ẓullatun

كَأَنَّهُ

ka-annah

فَوْقَهُمْ

fawqahum

الْجَبَلِ

l-jabala

نَتَقْنَا

nataqnā

اتَيْنُكُمْ

ātaynākum

مَا

mā

خُذُوا

khudhū

بِهِمْ

bihim

وَأَقِمْ

wāqi'un

أَنَّهُ

annahu

تَتَّقُونَ ﴿١٧١﴾

tattaqūna

لَعَلَّكُمْ

la'allakum

فِيهِ

fīhi

مَا

mā

وَاذْكُرُوا

wa-udh'kurū

بِقُوَّةٍ

biquwwatin

أَدَمَ

ādama

بَنَى

banī

مِنْ

min

رَبُّكَ

rabbuka

أَخَذَ

akhadha

وَإِذْ

wa-idh

عَلَى

'alā

وَأَشْهَدُهُمْ

wa-ashhadahum

ذُرِّيَّتَهُمْ

dhurriyyatahum

ظُهُورِهِمْ

zuhūrihim

مِنْ

min

شَهِدْنَا

shahid'nā

بَلَىٰ

balā

قَالُوا

qālū

بِرَبِّكُمْ ط

birabbikum

أَلَسْتُ

alastu

أَنْفُسِهِمْ ؕ

anfusihi

كُنَّا

kunnā

إِنَّا

innā

الْقِيَمَةِ

l-qiyāmati

يَوْمَ

yawma

تَقُولُوا

taqūlū

أَنْ

an

إِنَّمَا

innamā

تَقُولُوا

taqūlū

أَوْ

aw

غَفِيلِينَ ﴿١٧٢﴾

ghāfilīna

هَذَا

hādhā

عَنْ

'an

ذُرِّيَّةً

dhurriyyatan

وَكُنَّا

wakunnā

قَبْلَ

qablu

مِنْ

min

أَبَاؤُنَا

ābāunā

أَشْرَكَ

ashraka

فَعَلَ

fa'ala

بِمَا

bimā

أَفْثُهُلْ كُنَّا

afatuh'likunā

بَعْدِهِمْ ؕ

ba'dihim

مِنْ

min

وَلَعَلَّهُمْ

wala'allahum

الْآيَاتِ

l-āyāti

نُفَصِّلُ

nufaṣṣilu

وَكَذَلِكَ

wakadhālika

الْمُبْطِلُونَ ﴿١٧٣﴾

l-mub'ṭilūna

أَتَيْنَهُ

ātaynāhu

الَّذِي

alladhī

نَبَأًا

naba-a

عَلَيْهِمْ

'alayhim

وَأَتْلُ

wa-ut'lu

يَرْجِعُونَ ﴿١٧٤﴾

yarji'ūna

فَكَانَ

fakāna

الشَّيْطَانُ

l-shayṭānu

فَاتَّبَعَهُ

fa-atba'ahu

مِنْهَا

min'hā

فَأَنْسَلَخَ

fa-insalakha

أَيَّتِنَا

āyatinā

بِهَا

bihā

لَرَفَعْنَاهُ

laraḥa'nāhu

شِئْنَا

shī'nā

وَلَوْ

walaw

الْغَوِينَ ﴿١٧٥﴾

l-ghāwīna

مِنْ

mina

هُوَ ۚ

hawāhu

وَاتَّبَعَ

wa-ittaba'a

الْأَرْضِ

l-arḍi

إِلَى

ilā

أَخْلَدَ

akhlada

وَلَكِنَّهُ

walākinnahu

عَلَيْهِ

'alayhi

تَحْمِلُ

taḥmil

إِنْ

in

الْكَلْبِ ۚ

l-kalbi

كَمَثَلِ

kamathali

فَمَثَلُهُ

famathaluhu

مَثَلُ

mathalu

ذَلِكَ

dhālika

يَلْهَثُ

yalhath

تَتْرُكُهُ

tatrūk'hu

أَوْ

aw

يَلْهَثُ

yalhath

الْقَصَصِ

l-qaṣaṣa

فَاقْصِصْ

fa-uq'ṣuṣi

بِآيَاتِنَا

biāyātīnā

كَذَّبُوا

kadhabū

الَّذِينَ

alladhīna

الْقَوْمِ

l-qawmi

الْقَوْمِ

l-qawmu

مَثَلًا

mathalan

سَاءَ

sāa

يَتَفَكَّرُونَ ﴿١٧٦﴾

yatafakkarūna

لَعَلَّهُمْ

la'allahum

كَانُوا

kānū

وَأَنْفُسَهُمْ

wa-anfusahum

بِآيَاتِنَا

biāyātīnā

كَذَّبُوا

kadhabū

الَّذِينَ

alladhīna

فَهُوَ

fahuwa

اللَّهُ

l-lahu

يَهْدِي

yahdi

مَنْ

man

يُظْلِمُونَ ﴿١٧٧﴾

yazlimūna

هُمُ

humu

فَأُولَٰئِكَ

fa-ulāika

يُضِلُّ

yuḍ'li

وَمَنْ

waman

الْمُهْتَدَىٰ

l-muh'tadī

كَثِيرًا

kathīran

لِجَهَنَّمَ

lijahannama

ذَرَانَا

dharanā

وَلَقَدْ

walaqad

الْخَسِرُونَ ﴿١٧٨﴾

l-khāsirūna

لَا

lā

قُلُوبُ

qulūbun

لَهُمْ

lahum

وَالْإِنْسِ

wal-insi

الْجِنِّ

l-jini

مِّنْ

mina

يُبْصِرُونَ

yub'sirūna

لَا

lā

أَعْيُنُ

a'yunun

وَلَهُمْ

walahum

بِهَآءُ

bihā

يَفْقَهُونَ

yafqahūna

بِهَآءُ

bihā

يَسْمَعُونَ

yasma'ūna

لَا

lā

أَذَانُ

ādhānun

وَلَهُمْ

walahum

بِهَآءُ

bihā

أُولَئِكَ

ulāika

أَضَلُّ

aḍallu

هُمْ

hum

بَلْ

bal

كَالْأَنْعَامِ

kal-an'āmi

أُولَئِكَ

ulāika

الْحُسْنَى

l-ḥus'nā

الْأَسْمَاءُ

l-asmāu

وَلِلَّهِ

walillahi

الْغَفْلُونَ ﴿١٧٩﴾

l-ghāfilūna

هُمْ

humu

فِي

fī

يُلْحِدُونَ

yul'ḥidūna

الَّذِينَ

alladhīna

وَذَرُوا

wadharū

بِهَآءٍ

bihā

فَادْعُوهُ

fa-id'ūhu

يَعْمَلُونَ ﴿١٨٠﴾

ya'malūna

كَانُوا

kānū

مَا

mā

سَيُجْزَوْنَ

sayuj'zawna

أَسْمَائِهِ ط

asmāihi

وَبِهِ

wabihi

بِالْحَقِّ

bil-ḥaqi

يَهْدُونَ

yahdūna

أُمَّةٌ

ummatun

خَلَقْنَا

khalaqnā

وَمِمَّنْ

wamimman

سَنَسْتَدْرِجُهُمْ

sanastadrijuhum

بِأَيَّتِنَا

biāyātina

كَذَّبُوا

kadhabū

وَالَّذِينَ

wa-alladhīna

يَعْدِلُونَ ﴿١٨١﴾

ya'dilūna

لَهُمْ قُتًى

lahum

وَأُمْلِي

wa-um'lī

يَعْلَمُونَ ﴿١٨٢﴾

ya'lamūna

لَا

lā

حَيْثُ

ḥaythu

مِّنْ

min

مَا

mā

يَتَفَكَّرُوا سَكَّةَ

yatafakkarū

أَوَلَمْ

awalam

مَتِينٌ ﴿١٨٣﴾

matīnun

كَيْدِي

kaydī

إِنَّ

inna

إِلَّا

illā

هُوَ

huwa

إِنْ

in

جِنَّةٌ ط

jinnatin

مِّنْ

min

بِصَاحِبِهِمْ

biṣāḥibihim

مَلَكَوتِ

malakūti

فِي

fī

يَنْظُرُوا

yanẓurū

أَوَلَمْ

awalam

مُبِينٌ ﴿١٨٤﴾

mubīnun

نَذِيرٌ

nadhīrun

مِنْ

min

اللَّهُ

l-lahu

خَلَقَ

khalaqa

وَمَا

wamā

وَالْأَرْضِ

wal-arḍi

السَّمَوَاتِ

l-samāwāti

قَدْ

qadi

يَكُونُ

yakūna

أَنْ

an

عَسَى

'asā

وَأَنْ

wa-an

شَيْءٍ

shayin

يُؤْمِنُونَ ١٨٥

yu'minūna

بَعْدَهُ

ba'dahu

حَدِيثٍ

ḥadīthin

فَبِأَيِّ

fabi-ayyi

أَجَلُهُمْ

ajaluhum

اِقْتَرَبَ

iq'taraba

لَهُ

lahu

هَادِي

hādiya

فَلَا

falā

اللَّهُ

l-lahu

يُضِلُّ

yuḍ'lili

مَنْ

man

يَسْأَلُونَكَ

yasālūnaka

يَعْمَهُونَ ١٨٦

ya'mahūna

طُغْيَانِهِمْ

ṭugh'yānihim

فِي

fī

وَيَذَرُهُمْ

wayadharuhum

إِنَّمَا

innamā

قُلْ

qul

مُرْسَهَا ط

mur'sahā

أَيَّانَ

ayyāna

السَّاعَةِ

l-sā'ati

عَنِ

'ani

لِوَقْتِهَا

liwaqtihā

يُجَلِّئُهَا

yujallihā

لَا

lā

رَبِّي ٢

rabbī

عِنْدَ

'inda

عِلْمُهَا

'il'muhā

وَالْأَرْضِ ط

wal-arḍi

السَّمَوَاتِ

l-samāwāti

فِي

fī

ثَقُلْتُ

thaqulat

هُوَ ط

huwa

إِلَّا

illā

كَأَنَّكَ

ka-annaka

يَسْأَلُونَكَ

yasalūnaka

بَغْتَةً ط

baghtatan

إِلَّا

illā

تَأْتِيكُمْ

tatikum

لَا

lā

عِنْدَ

'inda

عِلْمُهَا

'il'muhā

إِنَّمَا

innamā

قُلْ

qul

عَنْهَا ط

'anhā

حَفِيٌّ

ḥafiyyun

يَعْلَمُونَ ﴿١٨٧﴾

ya'lamūna

لَا

lā

النَّاسِ

l-nāsi

أَكْثَرِ

akthara

وَلَكِنَّ

walākinna

اللَّهُ

l-lahi

وَلَا

walā

نَفْعًا

nafan

لِنَفْسِي

linafsī

أَمْلِكُ

amliku

لَا

lā

قُلْ

qul

وَلَوْ

walaw

اللَّهُ ط

l-lahu

شَاءَ

shāa

مَا

mā

إِلَّا

illā

ضَرًّا

ḍarran

الْخَيْرِ ط

l-khayri

مِنْ

mina

لَا تُسْتَكَثَرُ

la-is'takthartu

الْغَيْبِ

l-ghayba

أَعْلَمُ

a'lamu

كُنْتُ

kuntu

إِلَّا

illā

أَنَا

anā

إِنْ

in

السُّوءِ ط

l-sūu

مَسْنِي

massaniya

وَمَا

wamā

الَّذِي

alladhī

هُوَ

huwa



يُؤْمِنُونَ

yu'minūna

لِقَوْمٍ

liqawmin

وَبَشِيرٌ

wabashīrun

نَذِيرٌ

nadhīrun

مِنْهَا

min'hā

وَجَعَلَ

waja'ala

وَاحِدَةٍ

wāḥidatin

نَفْسٍ

nafsin

مِنْ

min

خَلَقَكُمْ

khalaqakum

حَمَلَتْ

ḥamalat

تَغَشَّاهَا

taghashāhā

فَلَمَّا

falamā

إِلَيْهَا

ilayhā

لِيَسْكُنَ

liyaskuna

زَوْجَهَا

zawjahā

أَثْقَلَتْ

athqalat

فَلَمَّا

falamā

بِهِ

bihi

فَمَرَّتْ

famarrat

خَفِيفًا

khafīfan

حَمَلًا

ḥamlan

صَالِحًا

ṣāliḥan

أَتَيْنَا

ātaytanā

لَيْنِ

la-in

رَبَّهُمَا

rabbahumā

اللَّهُ

l-laha

دَعَا

da'awā

اَتَتْهُمَا

ātāhumā

فَلَمَّا

falamā

الشُّكْرِينَ ١٨٩

l-shākīrīna

مِنْ

mina

لَنَكُونَنَّ

lanakūnanna

اَتَتْهُمَا

ātāhumā

فِيمَا

fīmā

شُرَكَاءَ

shurakāa

لَهُ

lahu

جَعَلَا

ja'alā

صَالِحًا

ṣāliḥan

أَيُّشْرِكُونَ

ayush'rikūna

يُشْرِكُونَ ١٩٠

yush'rikūna

عَمَّا

'ammā

اللَّهُ

l-lahu

فَتَعَلَى

fata'alā

يُخْلِقُونَ ١٩١

yukh'laqūna

وَهُمْ

wahum

شَيْئًا

shayan

يَخْلُقُ

yakhluqu

لَا

lā

مَا

mā

وَلَا

walā

نَصْرًا

naṣran

لَهُمْ

lahum

يَسْتَطِيعُونَ

yastaṭī'ūna

وَلَا

walā

إِلَى

ilā

تَدْعُوهُمْ

tad'ūhum

وَإِنْ

wa-in

يَنْصُرُونَ ﴿١٩٣﴾

yanṣurūna

أَنْفُسَهُمْ

anfusahum

عَلَيْكُمْ

'alaykum

سَوَاءٌ

sawāon

يَتَّبِعُوكُمْ ط

yattabi'ūkum

لَا

lā

الْهُدَى

l-hudā

إِنَّ

inna

صَامِتُونَ ﴿١٩٣﴾

ṣāmitūna

أَنْتُمْ

antum

أَمْ

am

أَدْعَوْتُهُمْ

ada'awtumūhum

عِبَادُ

'ibādun

اللَّهُ

l-lahi

دُونِ

dūni

مِنْ

min

تَدْعُونَ

tad'ūna

الَّذِينَ

alladhīna

إِنْ

in

لَكُمْ

lakum

فَلْيَسْتَجِيبُوا

falyastajībū

فَادْعُوهُمْ

fa-id"ūhum

أَمْثَالَكُمْ

amthālukum

بِهَآءٍ

bihā

يَمُشُونَ

yamshūna

أَرْجُلُ

arjulun

أَلَهُمْ

alahum

صَادِقِينَ ﴿١٩٣﴾

ṣādiqīna

كُنْتُمْ

kuntum

أَمْ

am

بِهَآءٍ

bihā

يَبْطِشُونَ

yabṭishūna

أَيْدٍ

aydin

لَهُمْ

lahum

أَمْ

am

لَهُمْ

lahum

أَمْ

am

بِهَآءٍ

bihā

يُبْصِرُونَ

yub'sirūna

أَعْيُنٍ

a'yunun

لَهُمْ

lahum

شُرَكَاءُكُمْ

shurakāakum

ادْعُوا

id'ū

قُلِ

quli

بِهَآءٍ

bihā

يَسْمَعُونَ

yasma'ūna

أَذَانٌ

ādhānun

وَلِيِّ

waliyyiya

إِنَّ

inna

تُنْظِرُونَ ﴿١٩٥﴾

tunẓirūni

فَلَا

falā

كِيدُونَ

kīdūni

ثُمَّ

thumma

يَتَوَلَّى

yatawallā

وَهُوَ

wahuwa

الْكِتَابِ^ط

l-kitāba

نَزَّلَ

nazzala

الَّذِي

alladhī

اللَّهُ

l-lahu

دُونَهُ

dūnihi

مِنْ

min

تَدْعُونَ

tad'ūna

وَالَّذِينَ

wa-alladhīna

الصَّالِحِينَ ١٩٦

l-ṣāliḥīna

أَنْفُسَهُمْ

anfusahum

وَلَا

walā

نَصْرَكُمْ

naṣrakum

يَسْتَطِيعُونَ

yastaṭī'ūna

لَا

lā

الْهُدَى

l-hudā

إِلَى

ilā

تَدْعُوهُمْ

tad'ūhum

وَأِنْ

wa-in

يَنْصُرُونَ ١٩٧

yanṣurūna

وَهُمْ

wahum

إِلَيْكَ

ilayka

يَنْظُرُونَ

yanzurūna

وَتَرْبَهُمْ

watarāhum

يَسْمَعُوا^ط

yasma'ū

لَا

lā

وَأْمُرُ

wamur

الْعَفْوُ

l-'afwa

خُذِ

khudhi

يُبْصِرُونَ ﴿١٩٨﴾

yub'sirūna

لَا

lā

وَأَمَّا

wa-immā

الْجَاهِلِينَ ﴿١٩٩﴾

l-jāhilīna

عَنِ

'ani

وَأَعْرِضْ

wa-a'riḍ

بِالْعُرْفِ

bil-'ur'fi

بِاللَّهِ ط

bil-lahi

فَاسْتَعِذْ

fa-is'ta'idh

نَزْعُ

nazghun

الشَّيْطَانِ

l-shayṭāni

مِنْ

mina

يَنْزَغَنَّكَ

yanzaghannaka

اتَّقُوا

ittaqaw

الَّذِينَ

alladhīna

إِنَّ

inna

عَلَيْهِمْ ﴿٢٠٠﴾

'alīmun

سَيِّعُ

samī'un

إِنَّهُ

innahu

تَذَكَّرُوا

tadhakkarū

الشَّيْطَانِ

l-shayṭāni

مِنْ

mina

طَيْفٌ

ṭāifun

مَسَّهُمْ

massahum

إِذَا

idhā

يَمُدُّوْنَهُمْ

yamuddūnahum

وَإِخْوَانُهُمْ

wa-ikh'wānuhum

مُبْصِرُونَ ﴿٢٠١﴾

mub'ṣirūna

هُمْ

hum

فَإِذَا

fa-idhā

وَإِذَا

wa-idhā

يُقْصِرُونَ ﴿٢٠٢﴾

yuq'ṣirūna

لَا

lā

ثُمَّ

thumma

الْغَيِّ

l-ghayi

فِي

fī

اجْتَبَيْتَهَا

ij'tabaytahā

لَوْلَا

lawlā

قَالُوا

qālū

بِأَيِّ

biāyatin

تَأْتِيهِمْ

tatihim

لَمْ

lam

إِلَى

ilayya

يُوحَى

yūḥā

مَا

mā

اتَّبِعْ

attabi'u

إِنَّمَا

innamā

قُلْ

qul

رَبِّكُمْ

rabbikum

مِنْ

min

بَصَائِرُ

baṣāiru

هَذَا

hādhā

رَبِّي

rabbī

مِنْ

min

قُرْيَ

quri-a

وَإِذَا

wa-idhā

يُؤْمِنُونَ ﴿٢٠٣﴾

yu'minūna

لِقَوْمٍ

liqawmin

وَرَحْمَةً

warahmatun

وَهُدًى

wahudan

لَعَلَّكُمْ

la'allakum

وَأَنْصِتُوا

wa-anṣitū

لَهُ

lahu

فَاسْتَبِعُوا

fa-is'tami'ū

الْقُرْآنُ

l-qur'ānu

تَضَرُّعًا

taḍarru'an

نَفْسِكَ

nafsika

فِي

fī

رَبِّكَ

rabbaka

وَإِذْ كُرُ

wa-udh'kur

تُرْحَمُونَ ﴿٢٠٤﴾

tur'hamūna

بِالْغُدُوِّ

bil-ghuduwi

الْقَوْلِ

l-qawli

مِنْ

mina

الْجَهْرِ

l-jahri

وَدُونَ

wadūna

وَّخِيفَةً

wakhīfatan

الْغَافِلِينَ ﴿٢٠٥﴾

l-ghāfilīna

مِنْ

mina

تَكُنْ

takun

وَلَا

walā

وَالْأَصَالِ

wal-āṣālī

يَسْتَكْبِرُونَ

yastakbirūna

لَا

lā

رَبِّكَ

rabbika

عِنْدَ

'inda

الَّذِينَ

alladhīna

إِنَّ

inna



يَسْجُدُونَ

yasjudūna

وَلَهُ

walahu

وَيُسَبِّحُونَهُ

wayusabbihūnahu

عِبَادَتِهِ

'ibādatihi

عَنْ

'an

Left blank on purpose: each surah starts on a new page.

الرَّحِيمِ

l-raḥīmi

الرَّحْمَنِ

l-raḥmāni

اللّٰهُ

l-lahi

بِسْمِ

bis'mi

لِلّٰهِ

lillahi

الْأَنْفَالُ

l-anfālu

قُلِ

quli

الْأَنْفَالِ

l-anfāli

عَنِ

'ani

يَسْأَلُونَكَ

yasalūnaka

بَيْنَكُمْ

baynikum

ذَاتِ

dhāta

وَأَصْلِحُوا

wa-aṣliḥū

اللّٰهُ

l-laha

فَاتَّقُوا

fa-ittaqu

وَالرَّسُولِ

wal-rasūli

كُنْتُمْ

kuntum

إِنْ

in

وَرَسُولَهُ

warasūlahu

اللّٰهُ

l-laha

وَأَطِيعُوا

wa-aṭī'ū

إِذَا

idhā

الَّذِينَ

alladhīna

الْمُؤْمِنُونَ

l-mu'minūna

إِنَّمَا

innamā

مُؤْمِنِينَ ①

mu'minīna

تُليِّثُ

tuliyat

وَإِذَا

wa-idhā

قُلُوبُهُمْ

qulūbuhum

وَجِلَتْ

wajilat

اللَّهُ

l-lahu

ذُكِرَ

dhukira

رَبِّهِمْ

rabbihim

وَعَلَى

wa'alā

إِيمَانًا

īmānan

زَادَتْهُمْ

zādathum

آيَتُهُ

āyātuhi

عَلَيْهِمْ

'alayhim

وَمِمَّا

wamimmā

الصَّلَاةِ

l-ṣalata

يُقِيمُونَ

yuqīmūna

الَّذِينَ

alladhīna

يَتَوَكَّلُونَ ۝٢

yatawakkalūna

الْمُؤْمِنُونَ

l-mu'minūna

هُمْ

humu

أُولَئِكَ

ulāika

يُنْفِقُونَ ۝٣

yunfiqūna

رَزَقْنَاهُمْ

razaqnāhum

وَمَغْفِرَةً

wamaghfiratun

رَبِّهِمْ

rabbihim

عِنْدَ

'inda

دَرَجَاتٍ

darajātun

لَهُمْ

lahum

حَقًّا ۝٤

ḥaqqan

مِنْ

min

رَبُّكَ

rabbuka

أَخْرَجَكَ

akhrajaka

كَمَا

kamā

كَرِيمٌ ٣

karīmun

وَرِزْقٌ

wariz'qun

الْمُؤْمِنِينَ

l-mu'minīna

مِّنْ

mina

فَرِيقًا

farīqan

وَإِنَّ

wa-inna

بِالْحَقِّ ٤

bil-ḥaqi

بَيْتِكَ

baytika

بَعْدَ

ba'da

الْحَقِّ

l-ḥaqi

فِي

fī

يُجَادِلُونَكَ

yujādilūnaka

لَكَرِهُونَ ٥

lakārihūna

الْمَوْتِ

l-mawti

إِلَى

ilā

يُسَاقُونَ

yusāqūna

كَأَنَّمَا

ka-annamā

تَبَيَّنَ

tabayyana

مَا

mā

إِحْدَى

ih'dā

اللَّهُ

l-lahu

يَعِدُكُمْ

ya'idukumu

وَإِذْ

wa-idh

يَنْظُرُونَ ٦

yanzurūna

وَهُمْ

wahum

غَيْرَ

ghayra

أَنَّ

anna

وَتَوَدُّونَ

watawaddūna

لَكُمْ

lakum

أَنَّهَا

annahā

الطَّائِفَتَيْنِ

l-ṭā'ifatayni

اللَّهُ

l-lahu

وَيُرِيدُ

wayurīdu

لَكُمْ

lakum

تَكُونُ

takūnu

الشُّوْكَةِ

l-shawkati

ذَاتِ

dhāti

دَابِرَ

dābira

وَيَقْطَعُ

wayaqṭa'a

بِكَلِمَتِهِ

bikalimātihi

الْحَقَّ

l-ḥaqa

يُحِقُّ

yuḥiqqa

أَنْ

an

الْبَاطِلَ

l-bāṭila

وَيُبْطَلُ

wayub'ṭila

الْحَقَّ

l-ḥaqa

لِيُحِقَّ

liyuḥiqqa

الْكَافِرِينَ ﴿٧﴾

l-kāfirīna

تَسْتَغِيثُونَ

tastaghīthūna

إِذْ

idh

الْمُجْرِمُونَ ﴿٨﴾

l-muj'rimūna

كَرِهَ

kariha

وَلَوْ

walaw

بِالْفِ

bi-alfin

مُيَدُّكُمْ

mumiddukum

أَنِّي

annī

لَكُمْ

lakum

فَاسْتَجَابَ

fa-is'tajāba

رَبِّكُمْ

rabbakum

جَعَلَهُ

ja'alahu

وَمَا

wamā

مُرْدِفِينَ ⑨

mur'difina

الْمَلِكَةِ

l-malāikati

مِّنْ

mina

قُلُوبُكُمْ ٢

qulūbukum

بِهِ

bihi

وَلِتَطْمَئِنَّ

walitaṭma-inna

بُشْرَى

bush'rā

إِلَّا

illā

اللَّهُ

l-lahu

اللَّهُ ٣

l-lahi

عِنْدِ

'indi

مِّنْ

min

إِلَّا

illā

النَّصْرُ

l-naṣru

وَمَا

wamā

إِذْ

idh

حَكِيمٌ ⑩

ḥakīmūn

عَزِيزٌ

'azīzun

اللَّهُ

l-laha

إِنَّ

inna

يُغَشِّيْكُمْ	النُّعَاسَ	أَمَنَةً	مِنْهُ	وَيُنْزِلُ	عَلَيْكُمْ
yughashīkumu	l-nu'āsa	amanatan	min'hu	wayunazzilu	'alaykum

مِنْ	السَّمَاءِ	مَاءً	لِيُطَهِّرَكُمْ	بِهِ	وَيُذْهِبَ
mina	l-samāi	māan	liyuṭahhirakum	bihi	wayudh'hiba

عَنْكُمْ	رِجْزَ	الشَّيْطَانِ	وَلِيَرْبِطَ	عَلَى	قُلُوبَكُمْ
'ankum	rij'za	l-shayṭāni	waliyarbiṭa	'alā	qulūbikum

وَيُثَبِّتَ	بِهِ	الْأَقْدَامَ ۝	إِذْ	يُوحَىٰ	رَبُّكَ
wayuthabbita	bihi	l-aqdāma	idh	yūhī	rabbuka

إِلَىٰ	الْمَلَائِكَةِ	أَنِّي	مَعَكُمْ	فَثَبَّتُوا	الَّذِينَ
ilā	l-malā'ikati	annī	ma'akum	fathabbitū	alladhīna

كَفَرُوا

kafarū

الَّذِينَ

alladhīna

قُلُوبِ

qulūbi

فِي

fī

سَالَقِي

sa-ul'qī

أَمَنُوا

āmanū

مِنْهُمْ

min'hum

وَأَضْرِبُوا

wa-iḍ'ribū

الْأَعْنَاقِ

l-a'nāqi

فَوْقَ

fawqa

فَأَضْرِبُوا

fa-iḍ'ribū

الرُّعْبِ

l-ru'ba

اللَّهُ

l-laha

شَاقُّوا

shāqqū

بِأَنَّهُمْ

bi-annahum

ذَلِكَ

dhālika

بَنَانٍ ۝١٣

banānin

كُلِّ

kulla

فَإِنَّ

fa-inna

وَرَسُولُهُ

warasūlahu

اللَّهُ

l-laha

يُشَاقِقِي

yushāqiqi

وَمَنْ

waman

وَرَسُولُهُ ۝

warasūlahu

وَأَنَّ

wa-anna

فَذُوقُوهُ

fadhūqūhu

ذَلِكُمْ

dhālikum

الْعِقَابِ ۝١٣

l-'iqābi

شَدِيدُ

shadīdu

اللَّهُ

l-laha

أَمْنُوا

āmanū

الَّذِينَ

alladhīna

يَأْيُهَا

yā'ayyuhā

النَّارِ ١٣

l-nāri

عَذَابَ

'adhāba

لِلْكَافِرِينَ

lil'kāfirīna

فَلَا

falā

زَحْفًا

zahfan

كَفَرُوا

kafarū

الَّذِينَ

alladhīna

لَقِيتُمْ

laqitumu

إِذَا

idhā

دُبْرَهُ

duburahu

يَوْمَئِذٍ

yawma-idhin

يُؤْلِيهِمْ

yuwallihim

وَمَنْ

waman

الْأَدْبَارِ ١٥

l-adbāra

تَوَلَّوْهُمْ

tuwallūhumu

إِلَى

ilā

مُتَحَيِّزًا

mutaḥayyizan

أَوْ

aw

لِقِتَالٍ

liqitālin

مُتَحَرِّفًا

mutaḥarrifan

إِلَّا

illā

اللَّهِ

l-lahi

مِّنْ

mina

بِغَضَبٍ

bighaḍabin

بَاءَ

bāa

فَقَدْ

faqad

فِيَّةٍ

fi-atin

فَلَمْ

falam

①٦ الْمَصِيرُ

l-maṣīru

وَبِئْسَ

wabi'sa

جَهَنَّمَ ط

jahannamu

وَمَأْوَاهُ

wamawāhu

رَمَيْتَ

ramayta

وَمَا

wamā

قَتَلَهُمْ ص

qatalahum

اللَّهُ

l-laha

وَلَكِنَّ

walākinna

تَقْتُلُوهُمْ

taqtulūhum

وَلِيُبْلِيَ

waliyub'liya

رَمَى ء

ramā

اللَّهُ

l-laha

وَلَكِنَّ

walākinna

رَمَيْتَ

ramayta

إِذْ

idh

اللَّهُ

l-laha

إِنَّ

inna

حَسَنًا ط

ḥasanan

بَلَاءٌ

balāan

مِنْهُ

min'hu

الْمُؤْمِنِينَ

l-mu'minīna

مُوهِنٌ

mūhinu

اللَّهُ

l-laha

وَأَنَّ

wa-anna

ذَلِكَمُ

dhālikum

①٤ عَلِيمٌ

'alīmun

سَمِيعٌ

samī'un

فَقَدْ

faqad

تَسْتَفْتِحُوا

tastaftihū

إِنْ

in

الْكَافِرِينَ ١٨

l-kāfirīna

كَيْدٍ

kaydi

خَيْرٌ

khayrun

فَهُوَ

fahuwa

تَنْتَهُوا

tantahū

وَإِنْ

wa-in

الْفَتْحُ

l-fathu

جَاءَكُمْ

jāakumu

تُغْنِي

tugh'niya

وَلَنْ

walan

نَعُدُّ

na'ud

تَعُودُوا

ta'ūdū

وَإِنْ

wa-in

لَكُمْ

lakum

وَأَنَّ

wa-anna

كَثُرَتْ

kathurat

وَلَوْ

walaw

شَيْئًا

shayan

فِتْنُكُمْ

fi-atukum

عَنْكُمْ

'ankum

الَّذِينَ

alladhīna

يَأْيُهَا

yāayyuhā

الْمُؤْمِنِينَ ١٩

l-mu'minīna

مَعَ

ma'a

اللَّهُ

l-laha

تَوَلَّوْا

tawallaw

وَلَا

walā

وَرَسُولُهُ

warasūlahu

اللَّهُ

l-laha

أَطِيعُوا

aṭī'ū

أَمْنُوا

āmanū

تَكُونُوا

takūnū

وَلَا

walā

تَسْمَعُونَ ﴿٣٠﴾

tasma'ūna

وَأَنْتُمْ

wa-antum

عَنْهُ

'anhu

لَا

lā

وَهُمْ

wahum

سَمِعْنَا

sami'nā

قَالُوا

qālū

كَالَّذِينَ

ka-alladhīna

عِنْدَ

'inda

الدَّوَابِّ

l-dawābi

شَرَّ

sharra

إِنَّ

inna

يَسْمَعُونَ ﴿٣١﴾

yasma'ūna

يَعْقِلُونَ ﴿٣٢﴾

ya'qilūna

لَا

lā

الَّذِينَ

alladhīna

الْبُكْمُ

l-buk'mu

الصُّمُّ

l-ṣumu

اللَّهُ

l-lahi

لَا أَسْعَهُمْ ط

la-asma'ahum

خَيْرًا

khayran

فِيهِمْ

fihim

اللَّهُ

l-lahu

عِلْمَ

'alima

وَلَوْ

walaw

مُعْرِضُونَ ٢٣

mu'riḍūna

وَهُمْ

wahum

لَتَوَلَّوْا

latawallaw

أَسْعَهُمْ

asma'ahum

وَلَوْ

walaw

وَالرَّسُولِ

walilrrasūli

لِلَّهِ

lillahi

اَسْتَجِيبُوا

is'tajībū

أَمَنُوا

āmanū

الَّذِينَ

alladhīna

يَأَيُّهَا

yāayyuhā

أَنَّ

anna

وَأَعْلَمُوا

wa-i'lamū

يُحْيِيكُمْ ء

yuḥ'yīkum

لِمَا

limā

دَعَاكُمْ

da'ākum

إِذَا

idhā

وَأَنَّهُ

wa-annah

وَقَلْبِهِ

waqalbihi

الْمَرءِ

l-mari

بَيْنَ

bayna

يَحُولُ

yaḥūlu

اللَّهُ

l-laha

لَا

lā

فِتْنَةً

fit'natan

وَاتَّقُوا

wa-ittaqū

تُحْشَرُونَ ٢٣

tuḥ'sharūna

إِلَيْهِ

ilayhi

وَاعْلَمُوا

wa-i'lamū

خَاصَّةً

khāṣṣatan

مِنْكُمْ

minkum

ظَلَمُوا

ẓalamū

الَّذِينَ

alladhīna

تُصِيبَنَّ

tuṣībanna

إِذْ

idh

وَاذْكُرُوا

wa-udh'kurū

الْعِقَابِ ٢٥

l-'iqābi

شَدِيدُ

shadīdu

اللَّهُ

l-laha

أَنَّ

anna

الْأَرْضِ

l-arḍi

فِي

fī

مُسْتَضْعَفُونَ

mus'taḍ'afūna

قَلِيلٌ

qalīlun

أَنْتُمْ

antum

فَأَوْكُمُ

faāwākum

النَّاسِ

l-nāsu

يَتَخَطَّفَكُمُ

yatakhattafakumu

أَنْ

an

تَخَافُونَ

takhāfūna

وَأَيَّدَكُمْ	بِنَصْرِهِ	وَرَزَقَكُمْ	مِّنَ	الطَّيِّبَاتِ	لَعَلَّكُمْ
wa-ayyadakum	binaşrihi	warazaqakum	mina	l-ṭayibāti	la'allakum

تَشْكُرُونَ ٣٦	يَا أَيُّهَا	الَّذِينَ	أَمِنُوا	لَا	تَخُونُوا
tashkurūna	yā'ayyuhā	alladhīna	āmanū	lā	takhūnū

اللَّهُ	وَالرَّسُولَ	وَتَخُونُوا	أَمْنَتِكُمْ	وَأَنْتُمْ
l-laha	wal-rasūla	watakhūnū	amānātikum	wa-antum

تَعْلَمُونَ ٣٧	وَاعْلَمُوا	أَنْبَاءَ	أَمْوَالِكُمْ	وَأَوْلَادُكُمْ
ta'lamūna	wa-i'lamū	annamā	amwālukum	wa-awlādukum

فِتْنَةً ٣٨	وَأَنَّ	اللَّهُ	عِنْدَهُ	أَجْرٌ	عَظِيمٌ
fit'natun	wa-anna	l-laha	'indahu	ajrun	'azīmun

اللّٰهُ

l-laha

تَتَّقُوا

tattaqū

إِنْ

in

أَمَنُوا

āmanū

الَّذِينَ

alladhīna

يَأْيُهَا

yāayyuhā

سَيِّئَاتِكُمْ

sayyiātikum

عَنْكُمْ

'ankum

وَيُكَفِّرُ

wayukaffir

فُرْقَانًا

fur'qānan

لَكُمْ

lakum

يَجْعَلُ

yaj'al

الْعَظِيمِ ٣٩

l-'aẓīmi

الْفَضْلِ

l-faḍli

ذُو

dhū

وَاللّٰهُ

wal-lahu

لَكُمْ ط

lakum

وَيَغْفِرُ

wayaghfir

لِيُثْبِتُوكَ

liyuth'bitūka

كَفَرُوا

kafarū

الَّذِينَ

alladhīna

بِكَ

bika

يَمْكُرُ

yamkuru

وَإِذْ

wa-idh

وَيَمْكُرُونَ

wayamkurūna

يُخْرِجُوكَ ط

yukh'rijūka

أَوْ

aw

يَقْتُلُوكَ

yaqtulūka

أَوْ

aw

وَإِذَا

wa-idhā

الْمُكْرِينَ ﴿٣٠﴾

l-mākirīna

خَيْرُ

khayru

وَاللَّهُ

wal-lahu

اللَّهُ ط

l-lahu

وَيُنْكِرُ

wayamkuru

سَمِعْنَا

sami''nā

قَدْ

qad

قَالُوا

qālū

أَيُّنَا

āyātunā

عَلَيْهِمْ

'alayhim

تُتْلَى

tut'lā

إِنْ

in

هَذَا

hādhā

مِثْلُ

mith'la

لَقُلْنَا

laqul'nā

نَشَاءُ

nashāu

لَوْ

law

قَالُوا

qālū

وَإِذْ

wa-idh

الْأَوَّلِينَ ﴿٣١﴾

l-awalīna

أَسَاطِيرُ

asāṭīru

إِلَّا

illā

هَذَا

hādhā

الْحَقَّ

l-ḥaqa

هُوَ

huwa

هَذَا

hādhā

كَانَ

kāna

إِنْ

in

اللَّهُمَّ

l-lahuma

مِّنْ

mina

حِجَارَةً

hijāratān

عَلَيْنَا

'alaynā

فَأَمْطُرُ

fa-amṭir

عِنْدِكَ

'indika

مِنْ

min

وَمَا

wamā

الْيَمِّ ٣٢

alīmīn

بِعَذَابٍ

bi'adhābin

اُنْتِنَا

i'tinā

أَوْ

awī

السَّمَاءِ

l-samāi

وَمَا

wamā

فِيهِمْ ط

fihim

وَأَنْتَ

wa-anta

لِيُعَذِّبَهُمْ

liyu'adhibahum

اللَّهُ

l-lahu

كَانَ

kāna

يَسْتَغْفِرُونَ ٣٣

yastaghfirūna

وَهُمْ

wahum

مُعَذِّبَهُمْ

mu'adhibahum

اللَّهُ

l-lahu

كَانَ

kāna

وَهُمْ

wahum

اللَّهُ

l-lahu

يُعَذِّبَهُمْ

yu'adhibahumu

أَلَّا

allā

لَهُمْ

lahum

وَمَا

wamā

كَانُوا

kānū

وَمَا

wamā

الْحَرَامِ

l-ḥarāmi

الْمَسْجِدِ

l-masjidi

عَنِ

'ani

يَصُدُّونَ

yaṣuddūna

وَلَكِنَّ

walākinna

الْمُتَّقُونَ

l-mutaqūna

إِلَّا

illā

أَوْلِيَاءُ

awliyāuhu

إِنْ

in

أَوْلِيَاءُ

awliyāahu

كَانَ

kāna

وَمَا

wamā

يَعْلَمُونَ ﴿٣٣﴾

ya'lamūna

لَا

lā

أَكْثَرَهُمْ

aktharahum

وَتَصَدِيقَةً

wataṣḍiyatan

مُكَاءٍ

mukāan

إِلَّا

illā

الْبَيْتِ

l-bayti

عِنْدَ

'inda

صَلَاتُهُمْ

ṣalātuhum

تَكْفُرُونَ ﴿٣٥﴾

takfurūna

كُنْتُمْ

kuntum

بِمَا

bimā

الْعَذَابِ

l-'adhāba

فَذُوقُوا

fadhūqū

لِيَصُدُّوا

liyaṣuddū

أَمْوَالَهُمْ

amwālahum

يُنْفِقُونَ

yunfiqūna

كَفَرُوا

kafarū

الَّذِينَ

alladhīna

إِنَّ

inna

تَكُونُ

takūnu

ثُمَّ

thumma

فَسَيُنْفِقُونَهَا

fasayunfiqūnahā

اللَّهُ

l-lahi

سَبِيلِ

sabīli

عَنْ

'an

كَفَرُوا

kafarū

وَالَّذِينَ

wa-alladhīna

يُغْلِبُونَ

yugh'labūna

ثُمَّ

thumma

حَسْرَةً

ḥasratān

عَلَيْهِمْ

'alayhim

اللَّهُ

l-lahu

لِيَمِيزَ

liyāmīza

يُحْشَرُونَ ﴿٣٦﴾

yuḥ'sharūna

جَهَنَّمَ

jahannama

إِلَى

ilā

بَعْضَهُ

ba'dahu

الْخَبِيثَ

l-khabītha

وَيَجْعَلُ

wayaj'ala

الطَّيِّبِ

l-ṭayibi

مِنْ

mina

الْخَبِيثَ

l-khabītha

فِي

fī

فَيَجْعَلُهُ

fayaj'alahu

جَمِيعًا

jamī'an

فَيَرْكُمُهُ

fayarkumahu

بَعْضِ

ba'din

عَلَى

'alā

قُلْ

qul

الْخٰسِرُونَ ﴿٣٧﴾

l-khāsirūna

هُمْ

humu

أُولَٰئِكَ

ulāika

جَهَنَّمَ ط

jahannama

لَهُمْ

lahum

يُغْفَرُ

yugh'far

يَنْتَهُوْا

yantahū

إِنْ

in

كَفَرُوا

kafarū

لِلَّذِينَ

lilladhīna

فَقَدْ

faqad

يَعُودُوا

ya'ūdū

وَإِنْ

wa-in

سَلَفٌ

salafa

قَدْ

qad

مَا

mā

حَتَّىٰ

ḥattā

وَقَاتِلُوهُمْ

waqātilūhum

الْأَوَّلِينَ ﴿٣٨﴾

l-awalīna

سُنَّتِ

sunnatu

مَضَتْ

maḍat

كُلُّهُ

kulluhu

الدِّينُ

l-dīnu

وَيَكُونُ

wayakūna

فِتْنَةً

fit'natur

تَكُونُ

takūna

لَا

lā

بِمَا

bimā

اللَّهُ

l-laha

فَإِنَّ

fa-inna

انْتَهَوْا

intahaw

فَإِنْ

fa-ini

لِلَّهِ

lillahi

أَنَّ

anna

فَاعْلَمُوا

fa-i'lamū

تَوَلَّوْا

tawallaw

وَأِنْ

wa-in

بَصِيرٌ ٣٩

baṣīrun

يَعْمَلُونَ

ya'malūna

وَنِعْمَ

wani'ma

الْمَوْلَى

l-mawlā

نِعْمَ

ni'ma

مَوْلَاكُمْ ط

mawlākum

اللَّهُ

l-laha

النَّصِيرُ ٣٩



l-naṣīru

About this workbook

How it was made

This workbook was made with the help of AI. An AI assistant (Claude, by Anthropic) wrote the software that lays out every page, lines up the sources and runs the checks described below, under human direction.

What the AI did not write

The Qur'an text is not typed or edited by AI. It is copied word for word from the Quranic Universal Library (QUL) by Tarteel, in the Indo-Pak script, and drawn with the IndoPak font by Ayman Siddiqui and R. Siddiqua (QuranWBW). Juz divisions follow the 15-line Pakistani print (Quadratullah).

The transliteration is QUL's English word-by-word transliteration. Where QUL's data skips or repeats a word (2:181, 8:6, 36:52), the word comes from the same transliteration on Quran.com. Where the Indo-Pak text writes ba'da ma as two words (2:181, 8:6, 13:37), ba'damā is split to match.

How it was checked

- Every word on every page was compared, in order, with the source text: nothing missing, repeated or out of order.
- Every ayah was compared with a second copy of the text from Quran.com. 29 of the 6,236 ayahs differ, all in spelling between the two digital editions, such as how an alef or a hamza is written; QUL's spelling is kept.
- Every letter was checked to exist in its font, and every word to fit inside its box.
- Every form field was filled in, saved and reopened to confirm it works.
- Sample pages, including specially drawn words such as 18:19 and 73:20, were checked by eye.
- Every transliteration was checked to sit under its own Arabic word.

It can still contain mistakes

Checks find the kinds of mistakes they are built to find. A misplaced mark, a wrong word break or a layout slip can still get through. Please read along with a printed mushaf and, where you can, a teacher.

Found a mistake?

Please tell us at huroof.faraz.us/contact with the juz, the page number and what looks wrong. We will fix it and update the file.